الأمم المتحدة

A/39/601

S/16795

23 October 1984

ARABIC

مجلس
الأمن

الجمعية
العامة

مجلس الأمن
السنة التاسعة والثلاثون

الجمعية العامة
الدورة التاسعة والثلاثون
البند ٢٠ من جدول الأعمال
الحالة في كمبوتشيا

رسالة مؤرخة في ٢٣ تشرين الأول / أكتوبر ١٩٨٤
وموجهة إلى الأمين العام من الممثل الدائم
لكمبوتشيا الديمقراطية لدى الأمم المتحدة

يشرفني ان احيل اليكم طي هذه الرسالة ، للعلم ، نص بيان المتحدث بلسان وزارة
خارجية حكومة الائتلاف الثلاثي لجمهورية كمبوتشيا الديمقراطية ، المؤرخ في ١٤ تشرين الأول / أكتوبر
١٩٨٤ ، والمتعلق بارسال فييت نام للمزيد من الجنود الجدد لتكثيف حربيها العدوانية في كمبوتشيا .
وأكون في غاية الامتنان لو تمكنتم من تعميم هذه الرسالة وسرفقها بوصفها وثيقة رسمية من
وثائق الجمعية العامة ، في اطار البند ٢٠ من جدول الأعمال ، ومن وثائق مجلس الأمن .

(التوقيع) شيون براسينث

السفير

والممثل الدائم لكمبوتشيا الديمقراطية

.../...

المرفق

بيان المتحدث بلسان وزارة خارجية حكومة الائتلاف الثلاثي لكمبوتشيا الديمقراطية بشأن ارسال فييت نام للمزيد من الجنود الجدد لتكثيف حربها العدوانية في كمبوتشيا

١٤ تشرين الاول / اكتوبر ١٩٨٤

* *

- ١ - خلال موسم الأمطار الأخير ، أى منذ ايار/مايو ، أرسل المعتد ون الفيتناميون تعزيزات جديدة الى كمبوتشيا قوامها حوالي . . . ٢٤ جندي . وارسلوا ايضا لوازم حربية اضافية الى كمبوتشيا مثل : قطع المدفعية الثقيلة ، والدبابات ، واطنان كثيرة من الذخيرة . وما يزال يجرى نقل تلك التعزيزات من الرجال واللوازم عبر ميناءى كومبونج سوم وينوم بنه .
- ٢ - وفي فترة زمنية قصيرة فقط ، أى منذ اوائل تشرين الاول / اكتوبر وحتى الان ، تم احضار حوالي ٣٠٠ شاحنة ضمن التعزيزات الفيتنامية الجديدة من فييت نام الى الجبهة الغربية من كمبوتشيا .
- ٣ - وقد زاد المعتد ون الفيتناميون من هجماتهم الجوية ، وعمدوا الى استخدام طائرات ميغ - ٢١ ، وانتونوف - ١٢ ، وانتونوف - ٢٦ للقيام ، بصورة وحشية باطلاق نيران الرشاشات والقنابل على القرى في اقاليم باتامبانغ وسيمرب وكومبنغ سوم وبريه فييههار . وما فتئ المعتد ون الفيتناميون ، ولا سيما منذ ايلول / سبتمبر وحتى الان ، يزيدون من غاراتهم الجوية بشكل اكثر ضراوة وعلى نطاق اوسع . ويثبت الدليل السالف الذكر ، بوضوح ، الحقائق التالية :
- (أ) لم يسحب المعتد ون الفيتناميون على الاطلاق جنود هم من كمبوتشيا . أما فيما يتعلق بما زعموه من " انسحاب الجنود من كمبوتشيا " ، فلم يكن في الواقع سوى عملية تسريح للجنود المتعبين والجرحي والمعرضين والمرضى ، الذين ارسلوهم للراحة الى الجزء الشرقي من كمبوتشيا - وليس حتى الى فييت نام .
- (ب) وكما ذكرنا سلفا ، ارسل المعتد ون الفيتناميون عددا كبيرا من التعزيزات الجديدة واللوازم الحربية الى كمبوتشيا . ومن ثم ، فان الاعلانات المتكررة لتفويض كو تاتش بشأن ما يسمى " بحل المشكلة الكمبوتشية " و " سحب الجنود " ، وما الى ذلك . . . ما هي الا اكانيب مكيا فيلية محضة تستهدف خداع الرأي العام الدولي وادامة الاحتلال الفيتنامي

لكمبوتشيا . وتقوم فييت نام ، في الواقع ، بزيادة قواتها ولوازمها الحربية ، باعداد كبيرة ،
لشن حرب اباد ة جماعية عدوانية ضد كمبوتشيا واحتلالها .
وكما هو معروف للمجتمع الدولي بالفعل ، فان فييت نام ترفض رفضا باتا قـرارات
الأمم المتحدة ذات الصلة التي تطالب بانسحاب جميع قواتها العدوانية من كمبوتشيا .